

**PASTOR/PÁRROCO/
CHANH XU**

Rev. Dickens Remy

**ASSOCIATE PASTOR/PASTOR
ASOCIADO/PHO XU**

Rev. Phien Van Pham

ENGLISH MASS

Monday-Saturday: 7:30 am
Saturday Vigil 4:30 pm
Sunday 7:30 am & 10:30 am

CONFESSIONS

3:00pm-4:00pm (located in the corner
room in the back of the church)

MISA EN ESPANOL

Domingo 12:00pm & 5:00pm

Miércoles: 6:30pm

RECONCILIACION

Miércoles: 6:00pm (ubicado en la sala
de la esquina en la parte trasera de la
iglesia)

THÀNH LỄ CHIỀU THỨ BẢY

6:15 Pm

Thánh lễ chúa nhật:
9:00 Am

Thứ hai-thứ bảy:
7:30 Am (tiếng anh)

Thứ năm: thánh lễ việt nam
6:30 Pm (thánh lễ kính lòng chúa
thương xót)

Thứ sáu: thánh lễ việt nam
6:30 Pm

XÙNG TÔI THỨ BẢY

3:00 Pm-4:00 pm (tiếng anh) nằm
trong căn phòng góc phía sau nhà thờ

**OFFICE HOURS/
HORAS DE LA OFICINA/ GIỜ
HÀNH CHÍNH**

Monday/Lunes - Thursday/ Jueves:
9:00 am - 4:30 pm

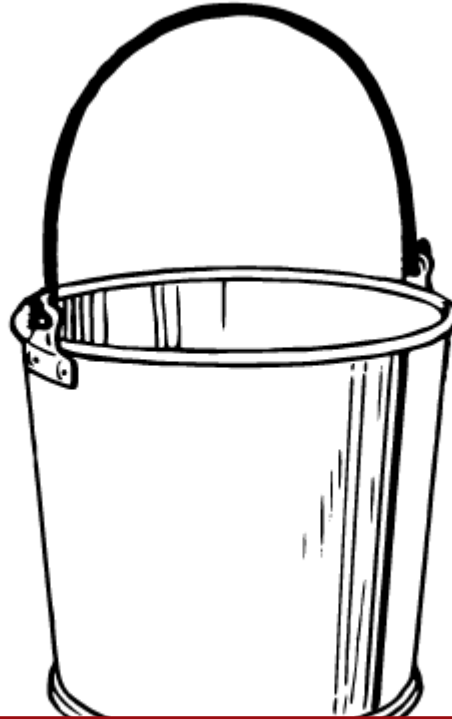
Closed/Cerrado: 12:00-1:00 pm

Holy Spirit Catholic Church

IGLESIA CATOLICA DEL ESPIRITU SANTO | GIÁO XỨ CHÚA THÁNH LINH

2725 55th Street, San Diego, CA 92105

March 3, 2024



THIRD SUNDAY OF LENT

‘Everyone who drinks this water will be thirsty again;
but whoever drinks the water I shall give will never thirst;
the water I shall give will become in him
a spring of water welling up to eternal life.’

- From the Gospel of Jn 4:5-42 -

Office: (619) 262-2435 Fax: (619) 262-8718

Email: linda@holyspiritsd.org Website: www.holyspiritsd.org

WEEKLY PRAYER

Sunday Readings

Reading 1: Ex 17:3-7

‘Go over there in front of the people, along with some of the elders of Israel, holding in your hand, as you go, the staff with which you struck the river. I will be standing there in front of you on the rock in Horeb. Strike the rock, and the water will flow from it for the people to drink.’

Reading 2: Rom 5:1-2, 5-8

“Indeed, only with difficulty does one die for a just person, though perhaps for a good person one might even find courage to die. But God proves his love for us in that while we were still sinners Christ died for us.”

Gospel: Jn 4:5-42

“Do you not say, ‘In four months the harvest will be here’? I tell you, look up and see the fields ripe for the harvest. The reaper is already receiving payment and gathering crops for eternal life, so that the sower and reaper can rejoice together. For here the saying is verified that ‘One sows and another reaps.’ I sent you to reap what you have not worked for; others have done the work, and you are sharing the fruits of their work.”

Mass Intentions/Intenciones de Misa		
Saturday	March 2	4:30pm - Aaren O’Conner +
Sunday	March 3	7:30pm - Maria & Thuy Cao +
Sunday	March 3	9:00am - Vu Thi Nam Phuong
Sunday	March 3	10:30am - Harold Puentes Reyes +
Sunday	March 3	12:00pm - Maria Aripeza +
Sunday	March 3	5:00pm - Spanish Community
Monday	March 4	7:30am - Fr. Phien Pham, Sp. Int.
Tuesday	March 5	7:30am - Bob Post +
Wednesday	March 6	7:30am - Karen Castro +
Thursday	March 7	7:30am - Virginia Vaurakist +
Friday	March 8	7:30am - Tony Castro +

Prayer For Renewed Strength

O Lord, my God, Please give me the grace to maintain my hope in you through all of life’s changes and to taste and see your goodness. I praise you for the gifts you have showered on me for so many years. Help me find joy in a renewed strength of spirit. Please bless me with good health, and inspire me to be a good example to others. For you are Lord, forever and ever. Amen.



WELCOME TO HOLY SPIRIT CATHOLIC CHURCH!

We invite you to participate, share your talents, and register. Look to page four for information about registering.

Readings for the Week

Monday	2 Kgs 5:1-15ab; Lk 4:24-30
Tuesday	Dn 3:25, 34-43; Mt 18:21-35
Wednesday	Dt 4:1, 5-9l; Mt 5:17-19
Thursday	Jer 7:23-28l; Lk 11:14-23
Friday	Hos 14:2-10; Mk 12:28-34
Saturday	Hos 6:1-6; Lk 18:9-14

Saintly Feasts of the Week

- March 3 - Saint Casimir
- March 7 - Saint Perpetua and Felicity, Martyrs
- March 8- Saint John of God, Religious
- March 9 - Saint Frances of Rome, Religious

Pope Saint John Paul II & Lenten Charity

“Surely it is natural and right that people, by using their own gifts and by their own labour, should work to obtain what they need to live, but an excessive desire for possessions prevents human beings from being open to their Creator and to their brothers and sisters. The words of Paul to Timothy remain relevant in every age: ‘The love of money is the root of all evils; it is through this craving that some have wandered away from the faith and pierced their hearts with many pangs.’ (1 Tim 6:10)!”

PARISH ANNOUNCEMENTS

Road Work Announcement

In the upcoming weeks, SDG&E will be working on the road in front of our property. Please be patient with them; they will do everything to accommodate us. They will be running gas lines.

En las próximas semanas, SDG&E trabajará en la carretera frente a nuestra propiedad. Por favor tenga paciencia con ellos; Harán todo lo posible para acomodarnos. Estarán trabajando con líneas de gas.

Vào tuần tới và mấy tuần tiếp theo, nhân viên hãng SDG&E sẽ làm việc trước cửa Nhà Thờ chúng ta. Họ sẽ dẫn và đặt ống ga mới ở dưới gầm mặt đường 55; Xin Quý Ông Bà Anh Chị Em hãy tiếp tục kiên trì trong lúc dự án này còn đang tiến hành. Xin Chân Thành Cảm Ơn.

Baby Bottle Drive Update

Holy Spirit Family, we are pleased to announce that we have all raised a total of \$1,703.77 from the baby bottle drive! Thank you to everyone who spread the word about COLFS and/or took those baby bottles home and filled them with cash and coins for the drive. These donations go towards funding for the medical clinic's doctors (who are all Catholic), diapers, formula, clothes, and other free resources for pregnant mothers to get on their feet. Your Lenten charity has made such an impact, GREAT JOB!



Familia del Espíritu Santo, nos complace anunciar que hemos recaudado un total de \$1,703.77 de la colecta de biberones para bebés. ¡Gracias a todos los que difundieron la palabra sobre COLFS y/o llevaron a casa esos biberones y los llenaron con dinero en efectivo y monedas para la colecta! Estas donaciones se destinan al financiamiento de los médicos de la clínica médica (que son todos católicos), pañales, fórmula, ropa y otros recursos gratuitos para que las madres embarazadas puedan salir adelante. ¡Vuestra caridad cuaresmal ha tenido un gran impacto, GRAN TRABAJO!

Gia đình thân mến của Thánh Linh, chúng tôi rất vui mừng thông báo rằng chúng tôi đã quyên góp được tổng cộng \$1,703.77 từ chiến dịch thu nhặt bình sữa cho trẻ em! Cảm ơn tất cả mọi người đã chia sẻ thông tin về COLFS và/hoặc mang những chiếc bình sữa về nhà và đổ tiền mặt và tiền xu vào cho chiến dịch. Những đóng góp này được sử dụng để tài trợ cho các bác sĩ của phòng khám y tế (tất cả đều là Kitô hữu), tã, sữa công thức, quần áo và các nguồn lực miễn phí khác để các bà mẹ mang thai có thể tự mình vực dậy. Tấm lòng từ thiện của quý vị trong mùa chay đã tạo ra một ảnh hưởng lớn, VIỆC TUYỆT VỜI!

PARISH FINANCIAL CORNER



Weekly offerings (cash/check-February 24 & 25, 2024): \$10,412

Other income sources (Candles): \$600

Online Giving (Week of February 18-24, 2024): \$ 258.32

Total offerings: \$11,270.32

Thank you for your continued support!



Coffee and Donuts Fellowship



The Frecuencia Celestial group will be in the hall this Sunday from 7:30am - 2:00pm selling coffee, donuts, and more. Come and grab a bite after mass on Sunday!

Daylight Savings Next Week

Reminder: Next Sunday, March 10, 2024 is when Daylight Savings Time begins. Please remember to turn your clocks forward by 1 hour on Saturday night, March 9, 2024 in order to be on time for Mass the next day. Thank you.



Baptism &
First Communion
Mass



Misa de Bautismo y
Primera Comunión

Sunday
April 28 2024
10:30 AM

Domingo
28 de Abril, 2024
10:30 AM

Reminder

Please do not dump your personal items into the church's bins. We are being charged \$700.00 extra monthly because there is too much trash in the dumpsters and the lids won't close all the way. Please help to keep our church safe and clean for all parishioners.

PARISH RESOURCES & ANNOUNCEMENTS

Youth Group Retreat 2024 Photo Gallery

Take a look at some memories made by our teens two weekends ago up in Whispering Winds, CA! Their faith was present during times of prayer, meditation, and fun. God was good to them on the mountain.



Devotions/Oraciones

Our Mother of Perpetual Help (English)
Every Tuesday after 7:30am
Morning Mass in the Church

Divine Mercy (Trilingual-English, Spanish, & Vietnamese) The Last Sunday of Every Month at 2:30PM Inside the Church

Devoción al Sagrado Corazón de Jesús (español)
Todos los miércoles después de la misa en la tarde de las 6:30 p.m. en la iglesia

Adoration Chapel/ Horario De la Capilla De Adoración

7:30a.m.-10:00p.m.
7 days a week/7 días a la semana



Join our parish today by registering in the Office or online: holyspiritsd.org/join-our-parish/.

Anointing of the Sick

In case of an emergency, please call 619-952-5963 or email linda@holyspiritsd.org, please provide your name, and phone number, and the reason for your call. If you are at the hospital, please call the Chaplain on site for anointing.

Unción De Los Enfermos

En caso de emergencia, llame a 619-952-5963 o envíe un correo electrónico a linda@holyspiritsd.org, proporcione su nombre, número de teléfono y el motivo de su llamada. Si está en el hospital, llame al Capellán en el lugar para la unción.



CATHOLIC WORD SEARCH

Q C I T L G C Z M J Z K J I Y I N H G Q F C T O
 S S O R C S H Y D B D I S C I P L E S O E A M M
 U T W N W A S H I N G F E E T Y C I D P C V D C
 D T T W E S Y A D Y T R O F R U I I U R N X V T
 S I L U T R B E T R A Y A L V O O C V C A G R E
 A A F P E H I E M T N I G T U K R X Q G N G W O
 R R V I L S A D E C R N Y Q Z D M R K I E G B S
 B R T Z P W D F N E G F J A A E F M N Q P M F Z
 L E R A M A L J T L A S T S U P P E R T T S Q J
 V S R L A W Q E J G Y R W V D E N I A L M F H Q
 Z T G M X Y P Y Q H W Q W U W M S Y J A U U D X
 Z H O S E A R C V X K V Z M N K M J Y G Q Y Z L
 R V O G H D S P A L M S U N D A Y X G R M B I G
 E A D I U S N O I X I F I C U R C P Y C L A Z O
 J Q F V W E S N B O P G V J S E S E H S A T T D
 E P R I F N I S B O Q R C Q H T R E S E D W R Z
 C S I N J D S K W W M S S E N E V I G R O F R X
 T V D G N E T J Z E M F A S T I N G D Z S L H X
 I P A S O W K E E W Y L O H I F F S R Q W I L H
 O A Y M Y H P E M E L A S U R E J U E V F H P V
 N X U F I S C N E Z G F C X D W G S Y D J M P Q
 K O Z X Y A A L S H D V U T U N V E A U M U P W
 M N N O X H X W K Q W O T H C N W J R D C S Z D
 U T E L Y A D S R U H T Y L O H I T P M K R G T

Holy Thursday
 Ash Wednesday
 Washing Feet
 Crucifixion
 Last Supper
 Good Friday
 Palm Sunday
 forgiveness
 almsgiving
 forty days
 Rejection
 Disciples
 Jerusalem
 Holy Week
 Betrayal
 Example
 penance
 fasting

Arrest
 Denial
 Garden
 desert
 prayer
 Cross
 Peter
 Ashes
 Jesus